

Serving Indigenous Communities: Social and Technical Perspectives

Leah Haist

Marigold Library
Conference

Calgary, Alberta

May 10, 2017

lhaist@prl.ab.ca

How can I help indigenous communities as a systems librarian?

- ▶ What is my role? What kind of projects can I take on?
- ▶ Where can I find out about where there are service shortfalls for indigenous populations?
- ▶ Will my projects actually help my local indigenous communities?

I knew very little...

- ▶ I had next to no education on indigenous communities in school
- ▶ This trend is changing as schools embrace indigenous views of education
- ▶ Example: Terrace Ridge's outdoor classroom
- ▶ I'm glad that there is more awareness now, but how can librarians begin to educate themselves on this topic?

Questions I needed to ask myself to serve my indigenous communities:

1. What do I need to understand about indigenous people, which would help me to serve them better?
2. Am I ready to accept full responsibility to remove their barriers to library services?

The Four Domains of the Universe

644

S. Littletree and C. A. Metoyer

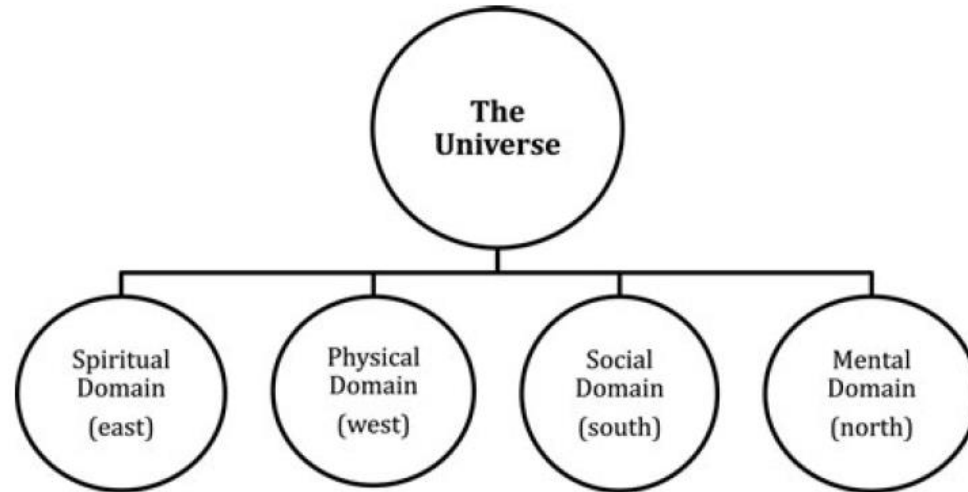


FIGURE 1 The Four Domains of the Mashantucket Pequot Thesaurus of American Indian Terminology.

The Treaties of the Anishinaabe

- ▶ Humans, animals, and plants fell out of balance and there was a great flood
- ▶ The Anishinaabe want to share their concerns for to protect animals and the land
- ▶ When they Anishinaabe hunt, they use all parts of the animal they have hunted to show their gratitude

The Treaties of the Anishinaabe

- ▶ The Canadian and American versions of treaties state where the Anishinaabe can hunt, for example
- ▶ If they misinterpret the treaties and hunt in the wrong place, they are breaking the law
- ▶ However, when the governments do temporarily allow hunting in all areas, they do a poor job of monitoring it

The Issue of Language

- ▶ Language can be a barrier to sovereignty
- ▶ If language was an issue for interpreting treaties, could it be an information accessibility issue for libraries?
- ▶ The Library of Congress classification system and subject headings for indigenous collections are problematic at best

Indigenous Language Revitalization

- ▶ “We’re Taking the Genius of Sequoyah into This Century” - Ellen Cushman
- ▶ What term do indigenous people prefer to be called?
- ▶ Unflattering subject heading terms such as ‘alcohol-abuse’ are too specific and don’t describe a broader way of life for indigenous people

Researching Technology Solutions

- ▶ Northern Lights Library System has funded vans with Wi-Fi built into them for indigenous communities
- ▶ Central Australia has mobile phone hotspots in rural areas to serve their indigenous communities
- ▶ In developing countries, online payment services have taken off where there is a lack of banking infrastructure

Life Lessons: Admitting to Mistakes

- ▶ Explore the research for technological solutions in a variety of contexts, and ask for feedback
- ▶ It's likely your indigenous community will have feedback but it's not an excuse not to prepare
- ▶ New information will likely arise out of the conversation, and that's okay

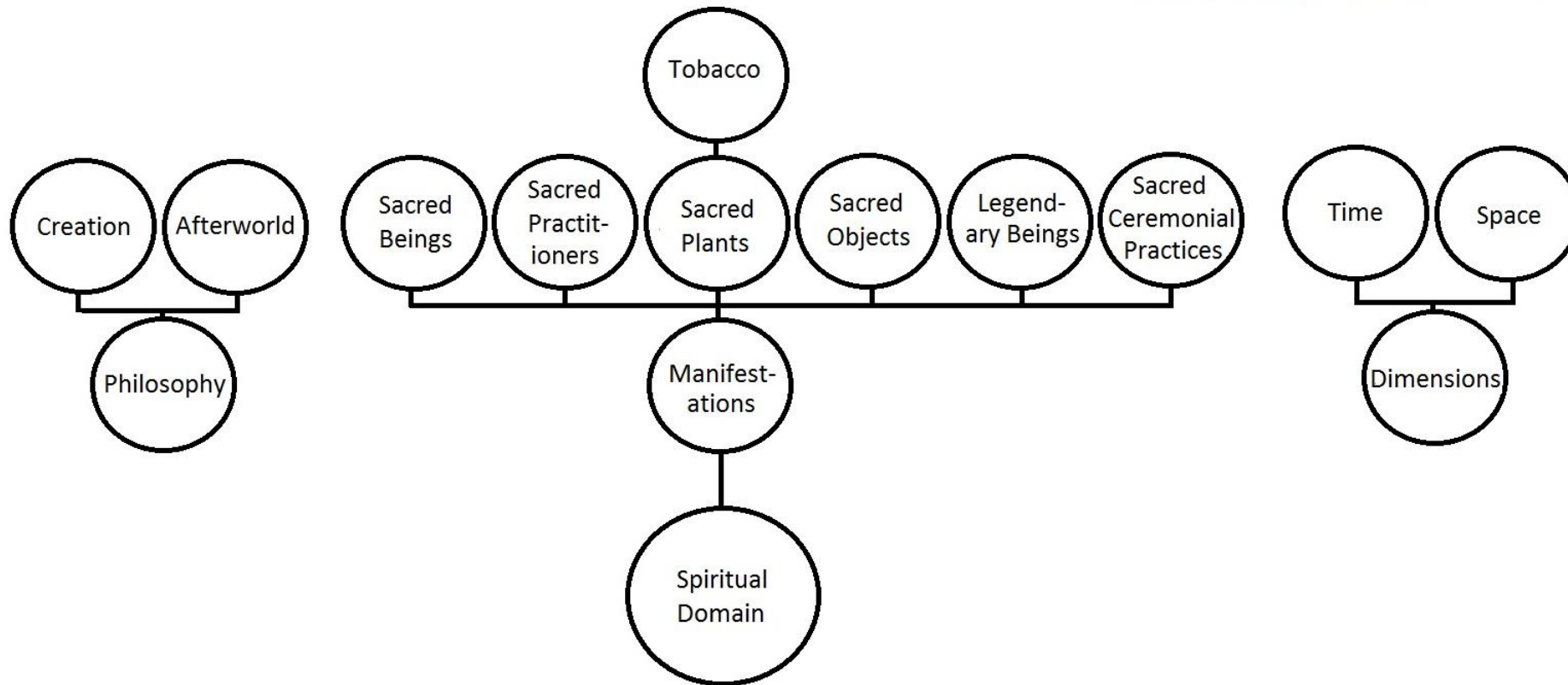
Resolving Conflicts: Tips and Tricks

- ▶ Take a course like the free MOOC Reconciliation through Indigenous Education at UBC
- ▶ If a conflict occurs, adopt one of the three strategies to address the issue: accommodation, compromise, and collaboration
- ▶ The relationship with the indigenous community takes priority over any suggestion or service idea offered by the library

The Subject Heading Project

- ▶ Do indigenous communities care about how physical collections are organized?
- ▶ Or are indigenous communities more concerned about electronic resources?
- ▶ Changing the newer materials that indigenous communities are interested in a more urgent priority than the older books

Knowledge Ontologies designed for Indigenous Communities



The Brian Deer Classification Scheme

Old Class Description	Old BDC	New BDC	New Class Description
A's – Reference. More alliterative. Court Cases & Statutes now in L-Law or M-Rights & Title			
Bibliographies	Ad	AB	Bibliographies
Statutes	Ap	L	Statutes
B's – History & Culture – BC. More detailed and geographical. Non-Indigenous in BW			
History - Indigenous People - BC	Ba	B	History & Culture - Indigenous People - BC
Natural History - British Columbia	Bb	NBCH, NGB	NBCH=Natural History, NGB=Geography - BC
C's – History & Culture – North America. Much more detailed and geographical. Non-Indigenous in CW			
History - Indigenous People - US	Cn	CU	History - Indigenous People - United States
History - Indigenous People - N. America	Cu	C	Indigenous History & Culture - North America
D's – History & Culture – International. Much more detailed. General Archaeology (DR), Anthropology/Sociology (DS)			
Inuit	Da	CI	Inuit & Arctic People (in Canada)
Indigenous People - Norway	Dp	DA	Indigenous People - Arctic - (not in Canada)
E's – Education. Minor changes. Non-Indigenous Education in EW			
Indigenous Studies	Ew	ESA	Indigenous Curriculum Materials
F's – Economies & Financial Systems. If not economic, natural resources moved to N's, Non-Indigenous Economies in FW			
Economic Development	F	F	Indigenous Economies
G's – Governance. Former G's (Community Development) moved to P's (Communities & Information)			
Community Development	G	PD	Community Development

Indigenous: the politically correct collective term

- ▶ The top two politically correct terms were first nations and indigenous peoples
- ▶ Neither of these terms are universally well-liked
- ▶ Address your local community by their name, whenever possible
- ▶ “Indigenous” is considered the most politically correct term, according to the Indigenous Corporate Training guide.

Alberta's Indigenous Subject Headings? Not yet released...

- ▶ Parkland has not changed all of the old “Indians of North America” subject headings
- ▶ Subject headings ideally need to have consistency across library systems
- ▶ Parkland has an interim system using “indigenous peoples” as a subject heading until the provincial standard comes out

Conclusion

- ▶ I learned a lot about indigenous communities and I hope more librarians learn about them too
- ▶ I'm not a reference librarian but I can change the outdated terminology in the catalogue
- ▶ I hope that more technical services for indigenous communities will come about through the conversation

Reference List

- Canadian Heritage. (2017) *The Ojibwe Creation Story of Turtle Island*. Retrieved from http://www.native-drums.ca/index.php/Stories/The_Creation?tp=a
- Cherry, A. & Mukunda, K. (2015) *A Case Study in Indigenous Classification: Revisiting and Reviving the Brian Deer Scheme*. *Cataloguing & Classification Quarterly* 53 pp. 548–567.
- Cushman, Ellen. (2011, Spring) "We're Taking the Genius of Sequoyah into This Century": *The Cherokee Syllabary, Peoplehood, and Perseverance*. *Wicazo Ša Review* 24 (1) pp. 67-83.
- Duarte, M.E. & Belarde-Lewis, M. (2015) *Imagining: Creating Spaces for Indigenous Ontologies*. *Cataloguing & Classification Quarterly* 53 pp. 640–657.
- Dyson, L.E. (2016). *Indigenous people and mobile technologies*. New York: Routledge.
- Elijah Harper inspired Winnipeg librarian to make change. (2016, August 28). *CBC Radio*. Retrieved from <http://www.cbc.ca/radio/unreserved/building-an-ally-non-indigenous-people-share-their-stories-of-bridge-building-1.3430628/elijah-harper-inspired-winnipeg-librarian-to-make-change-1.3432256>
- Indigenous Corporate Training Inc. (2016) *Indigenous Peoples: A Guide to Terminology*. Victoria, British Columbia: Indigenous Corporate Training Inc.
- Littletree, S. & Metoyer, C.A. (2015) *Knowledge Organization from an Indigenous Perspective: The Mashantucket Pequot Thesaurus of American Indian Terminology Project*. *Cataloguing & Classification Quarterly* 53 pp. 677–702.
- McCreery, Dale. 2013. *Challenges and Solutions in Adult Acquisition of Cree as a Second Language*. Victoria, British Columbia: University of Victoria.
- Public Library Service Symposia 2017. (2017, February) *Public Library Services for Indigenous Communities*. Symposium conducted at the meeting of the Public Library Services Branch, Edmonton, Alberta
- Rao, Madanmohan. (2012, March). *Mobile Africa Report 2012: Sustainable Innovation Ecosystems*.
- Reyhner, J. & Lockard, L. (2009) *Indigenous Language Revitalization: Encouragement, Guidance & Lessons Learned*. Flagstaff, Arizona: Northern Arizona University.
- Stark, H.K. (2012) *Anishinaabe Articulations of Nationhood in Treaty Making with the United States and Canada*. *The American Indian Quarterly*, 36 (2) pp. 119-149.
- Thomas, Kenneth, (1976). *Handbook of Industrial & Organizational Psychology, "Conflict & Conflict Management."* Chicago: Rand McNally.